



Andoaingo Udala

2019-2023 AGINTALDIKO 65 EKINTZA

- 1. Udalerriko argiztapena hobetzea, energia eraginkortasunerako eta jasangarritasunerako neurriak ezarriz.**
Mejorar la iluminación del municipio incluyendo medidas de eficiencia energética y sostenibilidad.
- 2. Beterri Buruntza Eskualdeko Garapen Agentzia sortzea.**
Crear la Agencia Comarcal de Desarrollo Beterri Buruntza.
- 3. Eguneko Arretarako Zentroa martxan jartzea.**
Poner en marcha el Centro de Atención Diurna.
- 4. Etxeberrietako eta Ama Kandidako hirigintza garapenak bultzatzea.**
Impulsar los desarrollos urbanísticos de Etxeberrieta y Ama Kandida.
- 5. Gaikako bilketan neurri zehatzak hartzea, birziklatze tasa hobetzeko.**
Adoptar medidas concretas en la recogida selectiva para mejorar la tasa de reciclaje.
- 6. Andoainen Memorian eta bizikidetzan sakontzeko pausoak ematen jarraitzea.**
Seguir dando pasos para profundizar en la Memoria y la convivencia en Andoain
- 7. Kirol-instalazioak handitzea eta irekitzeko ordutegiak zabaltzeko aukera aztertzea.**
Ampliar las instalaciones deportivas y estudiar la ampliación de los horarios de apertura.
- 8. Udalarekiko harremanetan herritarrek egiten duten hizkuntza aukera bermatzea eta errespetatzea, baita aukera hori euskara denean ere.**
Garantizar y respetar la elección de idioma de la ciudadanía en sus relaciones con el Ayuntamiento, también cuando esa elección sea el euskera.



Andoaingo Udala

- 9. Udalerriko puntu beltzen mapa eguneratzea.**
Actualizar el mapa con los puntos negros del municipio.
- 10. Liburutegi berria eraikitzeko proiektua martxan jartzea.**
Poner en marcha el proyecto para la construcción de la nueva Biblioteca.
- 11. Etxeko Arreta zerbitzuak zabaltzea, gure adinekoak beren familia-ingurunean modu autonomoan bizi ahal izatea errazteko.**
Ampliar los servicios de Atención Domiciliaria, para facilitar que nuestros mayores puedan vivir de forma autónoma en su entorno familia.
- 12. Lorategien egoera eta auzoen garbitasuna hobetzea.**
Mejorar el estado de la jardinería y la limpieza de los barrios.
- 13. Herritarren partaidetzan oinarrituriko "Andoain: elkarlanean" ekimena martxan jartzea.**
Poner en marcha "Andoain: elkarlanean", proceso ciudadano participativo.
- 14. Erakundeekin elkarlanean aritzea Leitzaran parke natural izendatzeko.**
Colaborar con las instituciones para designar Leitzaran como Parque Natural.
- 15. Txakurrak aske ibiltzeko eremuak sortzea, prozesu parte-hartzailean oinarriturik.**
Crear áreas donde los perros puedan pasear sueltos mediante un proceso participativo.
- 16. Udalerrian eta udal-eraikinetan irisgarritasuna hobetzea, urte anitzeko inbertsioaren bidez.**
Mejorar la accesibilidad en el municipio y en los edificios municipales mediante una inversión plurianual.
- 17. Merkataritza-guneak indartzea, tokiko merkataritzara zuzenduriko baliabideak bideratuz eta merkatarien SALKIN elkartearekiko lankidetzaz bultzatuz.**



Andoaingo Udala

Fortalecer las zonas comerciales, destinando recursos para el comercio local e impulsando la colaboración con la asociación de comerciantes SALKIN.

18. Euskararen transmisiorako eta erabilerarako programak indartzea eta berriztatzea.

Fortalecer y renovar programas para la trasmisión y el uso del euskera.

19. Kultur Kontseilua martxan jartzea, kultur taldeekin batera, sarea sortuz eta elkarrekin programak sustatuz.

Poner en marcha el Consejo Cultural, junto con los grupos culturales, creando una red y promoviendo programas conjuntamente.

20. Berdintasun-politiken zeharkakotasunean lan egiten jarraitzea.

Seguir trabajando en la transversalidad de las políticas de igualdad.

21. Saneamendu eta ur hornidura udal sarea berriztatzen jarraitzea.

Continuar renovando la red municipal de saneamiento y abastecimiento de agua.

22. Hurrei tratu ona bermatzeko jarduerak aurrera eramatea.

Desarrollar y realizar actividades dirigidas a garantizar el buen trato a la infancia.

23. Gazteria Plana garatzea, Gazteen Kontseilua sortzea, eta Gaztegaua eta neguko musika jaialdia sustatzea.

Desarrollar el Plan de Juventud, crear un Consejo de jóvenes, promover un festival musical en invierno y la Gaztegaua.

24. Haurrentzako parkeak etengabe egokitzea.

Adecuar de forma continua los parques infantiles.

25. Kirol instalazioetako aparatuak hobetzeko eta berriztatzeko urteroko inbertsioa egitea.

Realizar una inversión anual para mejorar y renovar los aparatos de las instalaciones deportivas.

26. Auzoen urbanizazioa hobetzea urte anitzeko inbertsioaren bidez.

Mejorar urbanización de los barrios mediante una inversión plurianual.



Andoaingo Udala

27. Andoainen langabezian dauden pertsonen kontratazioa sustatzeko neurriak abian jartzea.

Poner en marcha diferentes medidas para promover la contratación de personas en situación de desempleo de Andoain.

28. Udal aldizkaria argitaratzea, herritarrei Udalak aurrera daramatzen ekintzen berri emateko.

Editar la revista municipal para informar a la ciudadanía sobre las acciones que lleva a cabo el Ayuntamiento.

29. Hiri-altzariak instalatzea eta komun publiko gehiago jartzea Karrikan eta Aranaztegin.

Ampliar el mobiliario urbano e instalar más baños públicos en Karrika y Aranaztegi.

30. Eraso sexisten aurkako APP zerbitzua abian jartzea.

Poner en marcha un servicio de APP contra las agresiones sexistas.

31. Kirol-jardueren eskaintza zabaltzea eta emakumeak kirolean duen parte hartzea bultzatzea.

Ampliar la oferta de actividades deportivas e impulsar la participación de la mujer en el deporte.

32. Euskara erabiltzeko planak sustatzea eta horien jarraipen-sistemak martxan jartzea (Musika-eskolan, kiroldegian, gaztelokalean, ludotekan).

Poner en marcha planes de utilización del euskera y sistemas de seguimiento específico (Escuela de música, polideportivo, gaztelokala, ludoteca).

33. Alokairu sozialeko udal etxebizitzan parkea handitzea.

Ampliar el parque de viviendas municipales en alquiler social.

34. Lanbideren bitartez, Andoaingo gazteen laneratzea sustatzea, lehen aukera erraztuz.

Promover, a través de Lanbide, la inserción laboral de las y los jóvenes de Andoain, facilitándoles la primera oportunidad.



Andoaingo Udala

35. Gizarte-zerbitzuen gida egitea, ematen diren zerbitzu eta laguntza guztiak zehaztuta.

Elaborar una guía de los Servicios Sociales detallando todos los servicios y ayudas que se prestan.

36. Oinezkoentzako eta txirrindularientzako bide gehiago egokitzea: Allurralde kiroldegitik Sorabila auzora, eta Olagain eta Otieta artean.

Ampliar vías para peatones y ciclistas: desde el polideportivo Allurralde hasta el barrio Sorabila, y entre Olagain y Otieta.

37. Herritarren partaidetzarako ordenantza sortzea eta partaidetzan oinarrituriko aurrekontuak egitea.

Crear la ordenanza de participación ciudadana y elaborar unos presupuestos participativos.

38. Leitzarango parkearekin erlazionaturiko "Turismo aktibo" eskaintza erakargarria indartzea.

Fortalecer una atractiva oferta de "turismo activo" vinculada al parque de Leitzaran.

39. Mahaien eta terrazzen ordenantza eguneratzea.

Actualizar la ordenanza de veladores y terrazas.

40. Adinekoentzako jarduerak sustatzea: ariketa fisikoa egiteko eremu gehiago egokitzea eta Esperientziaren Eskola sortzea.

Potenciar las actividades para mayores: dotar más zonas para la práctica de ejercicio físico y crear la Escuela de la Experiencia.

41. Udalerrian ostatu hartzeko toki gehiago sustatzea (hotel edo aterpetxe eskaintza).

Promover más plazas de alojamiento en el municipio (oferta de hoteles o albergues).

42. Euskarri digital berrietan euskararen erabilera sustatzeko Garagorrienea proiektua bultzatzea.

Impulsar el proyecto Garagorrienea, para promover la utilización del euskera en nuevos soportes digitales.



Andoaingo Udala

43. "Pump track" zirkuitu bat sortzea eta bizikletentzako aparkaleku gehiago egokitzea.

Crear un circuito "Pump track" y ampliar zonas de aparcamiento para las bicicletas.

44. Auzoetan ematen diren udal-zerbitzuen berdintasuna sustatzea.

Promover la igualdad de servicios municipales en los barrios.

45. Erretiratuen egoitzako instalazioak hobetzea.

Mejorar las instalaciones del Hogar del Jubilad@.

46. Emakumearen Etxea sortzeko prozesua abian jartzea.

Poner en marcha el proceso para la creación de la Casa de la Mujer.

47. "Vía Ferrata" proiektua amaitzea.

Concluir el proyecto "Vía Ferrata".

48. Oria eta Leitzarain ibaien garbiketa kudeatzea eskumena duten erakundeekin.

Gestionar con las autoridades competentes la limpieza de los ríos Oria y Leitzarain.

49. Lokalak etxebizitza bilakatzeko aukera ematen duen ordenantza eguneratzea.

Actualizar la ordenanza que permite convertir los locales en vivienda.

50. Andoaingo saltokietan eskola-materiala erosteko laguntzak martxan jartzea.

Poner en marcha las ayudas para la compra de material escolar en comercios de Andoaín.

51. Udalerriko zirkulazioaren azterketa egitea, oinezkoentzako gunehi gehiago eta hobeak, eta aparkalekuak egokituz eta sustatuz.

Elaborar un análisis de la circulación del tráfico en el municipio, acondicionando y promoviendo más y mejores zonas para el peatón, así como aparcamiento.

52. Hiri Antolamenduko Plan Orokorra (HAPO) eguneratzen hastea.

Iniciar la actualización del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU).



Andoaingo Udala

53. Kultura- eta industria-ondarearen gida osatzea eta hura babesteko eta balioesteko neurriak sustatzea.

Completar la guía de patrimonio cultural/industrial y promover medidas para su protección y puesta en valor.

54. Goikoplazan dagoen espazio estaliaren beharrari erantzuna ematea.

Dar respuesta a la necesidad de un espacio cubierto en zona Goikoplaza.

55. Bazkardoko pilotalekua berriztatzea eta egokitzea.

Renovar y adecuar el frontón de Bazkardo.

56. Rikardo Arregi eta Agustin de Leitza arteko bidegurutzean biribilgune bat egitearen bideragarritasuna aztertzea.

Estudiar viabilidad de realizar una rotonda en cruce Rikardo Arregi con Agustín de Leitza.

57. Hausnarketa-prozesua irekitzea Iztuitza Dorrearen balizko erabilerak aztertzeko.

Abrir un proceso de reflexión para analizar posibles usos para Iztuitza Dorrea.

58. Klimaren aldaketaren aurkako Ekintza Plana martxan jartzea.

Poner en marcha el Plan de Acción contra el cambio climático.

59. Hiriko autobus-zerbitzua hobetzea: zerbitzu bereziak eskaintzea auzoetako jaietan eta loturak beste garraio-zerbitzu publiko batzuekin, ospitaletakoekin, besteak beste.

Mejorar el servicio de bus urbano: servicios especiales en fiestas de barrios y transbordos con otros servicios públicos de transporte como el de hospitales.

60. Autokarabanentzako eremu bat egokitzea.

Habilitar un área de autocaravanas.

61. Herri bideak egokitzeko eta konpontzeko urte anitzeko inbertsioa bultzatzea.



Andoaingo Udala

Impulsar una inversión plurianual de adecuación y reparación de caminos municipales "herri bideak".

62. Alzheimerren Egunaren inguruko jardunaldiak egitea.

Realizar jornadas en torno al día del Alzheimer.

63. Coworking guneak sustatzea hiriguneak berpizteko, lankidetzaren publiko-privatuaren bidez.

Promover espacios de Coworking para revivir zonas urbanas, mediante la cooperación público-privada.

64. Rikardo Arregi Saria (RAKS) sendotzea eta kazetaritza eta komunikazio sari bikoitza sustatzea.

Consolidar el Premio de Rikardo Arregi (RAKS) y promover el doble premio de periodismo y comunicación.

65. Energiaren kontsumoa murrizteko eta energia berriztagarriak sartzen laguntzeko neurriak hartzea.

Adoptar medidas para la reducción del consumo energético e inicar la introducción de energías renovables.